

Ⓛ **Gefahr.** Enthält Aceton, n-Butylacetat. Enthält Maleinsäureanhydrid. Kann allergische Reaktionen hervorrufen. Extrem entzündbares Aerosol. Behälter steht unter Druck: kann bei Erwärmung bersten. Verursacht schwere Augenreizung. Kann Schläfrigkeit und Benommenheit verursachen. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen und anderen Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen. Nicht gegen offene Flamme oder andere Zündquelle sprühen. Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch. Nur im Freien oder in gut belüfteten Räumen verwenden. **BEI KONTAKT MIT DEM AUGEN:** Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Bei Unwohlsein GIFTINFORMATIONSCENTRUM/Arzt anrufen. Bei anhaltender Augenreizung: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. Vor Sonnenbestrahlung schützen. Nicht Temperaturen über 50°C/122°F aussetzen. Entsorgung des Inhalts/des Behälters gemäß den örtlichen/regionalen/nationalen/internationalen Vorschriften. Ohne ausreichende Lüftung Bildung explosionsfähiger Gemische möglich. Achtung! Beim Sprühen können gefährliche lungengängige Tröpfchen entstehen. Aerosol oder Nebel nicht einatmen. Nicht in Wohnräumen aufbewahren. Benützung nur ausschließlich gemäß Verwendungszweck. Nur völlig entleert in die Wert-Tonne geben. Sonderabfallsammler übergeben. Schlüsselnr. ONÖRM S 2101 Nr.: 59803.

Peter Kwasyń GmbH, Heilbronner Straße 96, D-74831 Gundelsheim, Tel. 06269/95-0, Imp. A-Peter Kwasyń Ges.m.b.H., Berchtesgader Str. 3, A-5020 Salzburg, Tel. 0662-87 86 89 Imp. CH: Peter Kwasyń International AG, Rheinweg 39, 8200 Schaffhausen, Tel. 052/6726213

Ⓛ **Danger.** Contains acetone, n-butyl acetate. Contains maleic anhydride. May produce an allergic reaction. Extremely flammable aerosol. Pressurised container: May burst if heated. Causes serious eye irritation. May cause drowsiness or dizziness. If medical advice is needed, have product container or label at hand. Keep out of reach of children. Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking. Do not spray on an open flame or other ignition source. Do not pierce or burn, even after use. Use only outdoors or in a well-ventilated area. **IF IN EYES:** Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. Call a POISON CENTER/doctor if you feel unwell. If eye irritation persists: Get medical advice/attention. Protect from sunlight. Do not expose to temperatures exceeding 50°C/122°F. Dispose of contents/container in accordance with local/regional/national/international regulations. Without adequate ventilation, explosive atmosphere/gas mix may be created. Warning! Hazardous respirable droplets may be formed when sprayed. Do not breathe spray or mist. Do not store or keep in living areas. Use solely for intended purpose.

Ⓛ **Danger.** Contient de l'acétone, acétate de n-butyle. Contient anhydride maléique. Peut produire une réaction allergique. Aérosol extrêmement inflammable. Récipient sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur. Provoque une sévère irritation des yeux. Peut provoquer somnolence ou vertiges. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Tenir hors de portée des enfants. Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. Ne pas perforer, ni brûler, même après usage. Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé. **EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX:** rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Appeler un CENTRE ANTIPOISON/ un médecin en cas de malaise. Si l'irritation oculaire persiste: consulter un médecin. Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50°C/122°F. Éliminer le contenu/récipient conformément à la réglementation locale/régionale/nationale/internationale. En cas d'aération insuffisante, risque de formation de mélanges gazeux explosifs. Attention! Des gouttelettes respirables dangereuses peuvent se former lors de la pulvérisation. Ne pas respirer les aérosols ni les brouillards. Ne pas conserver dans des pièces à vivre. Utilisation conformément à l'usage exclusive. Imp.: Auto-K - Herpé S.A.S., 100, route de Forbach, F-57350 Spicheren, Tél. 03 87 85 30 64

Ⓛ **Fara.** Innehåller aceton, butylacetat. Innehåller maleinsyraanhydrid. Kan orsaka en allergisk reaktion. Extremt brandfarligt aerosol. Tryckbehållare: Kan sprängas vid uppvärmning. Orsakar allvarlig ögonirritation. Kan göra att man blir dåsig eller omtömd. Ha förpackningen eller etiketten till hands om du måste söka läkarvård. Förvaras oösknigt för barn. Får inte utsättas för värme, heta ytor, gnistor, öppna lågor och andra antändningskällor. Rökning förbjuden. Spraya inte över öppen låga eller andra antändningskällor. Får inte punkteras eller brännas, gäller även tömd behållare. Undvik att andas in spraya/sprej. Används endast utomhus eller i väl ventilerade utrymmen. Vid KONTAKT MED ÖGONEN: Skölj försiktigt med vatten i flera minuter. Ta ur eventuella kontaktlinser om det går lätt. Forsätt att skölja. Vid obehag, kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN/läkare. Vid bestående ögonirritation: Sök läkarhjälp. Skyddas från solljus. Får inte utsättas för temperaturer över 50°C/122°F. Innehåll/behållaren avfallshanteras enligt lokala/regionala/nationella/internationella föreskrifter. Utan tillräcklig ventilation kan explosiva blandningar bildas. Varning! Farliga respirabla droppar kan bildas vid sprinjning. Inandas inte sprinj eller dimma. Får ej förvaras i bostadsutrymmen. Får användas endast på föreskrivet sätt.

Imp.: Hagmans Nordic AB, S-511 10 Fritsla, Tel. 0320 18900



Neon-Lackspray Neon spray paint Neon fluo



EFFECT

Ⓛ Voraussetzung für guten Leuchteffekt ist eine mit weiß matt vorlackierte Fläche. Durch fluoreszierende Pigmente wird ein Signaleffekt erreicht. Nicht zulässig nach StVZO. Dose 2 Minuten gründlich schütteln. Durch Probeprüfen Verträglichkeit und Farbton prüfen. Sprühabstand ca. 25 cm. Lichtbeständigkeit (Farbton) ist von der Schichtstärke abhängig. Für Glanz und Wetterbeständigkeit mit Auto-K Schutzklarlack übersprühen. Nach Gebrauch Dose umdrehen und Ventil leersprühen.

Ⓛ In order to obtain a good fluorescent effect it is necessary to apply a first coat of white matt. Fluorescent pigments provide the signal effect. Shaking can well for 2 minutes. Test spray to check compatibility and colour tone. Spray distance approx. 25 cm. Lightfastness is dependent on film thickness. Apply a top coat of Auto-K protection clear lacquer to provide gloss and weather resistance. Turn the can around after use and spray the valve until it is empty.

Ⓛ L'obtention d'un bon effet fluorescent nécessite une application sur une surface peinte en blanc mat. Les pigments fluorescents procurent un effet de signal. Se couvrir énergiquement l'aérosol 2 minutes. Vérifier le coloris et la compatibilité par des touches d'essai. Distance de pulvérisation environ 25 cm. La résistance aux UV dépend de l'épaisseur de la couche de peinture. Pour garantir brillance et protection contre les intempéries, recouvrir avec le vernis de protection Auto-K. Après utilisation, retourner la bombe et la vider en appuyant sur la valve.

Ⓛ Förutsättningen för en bra lysande effekt är en yta som är grundad med vit matt grundfärg. Signaleffekten uppstår genom fluorescerande pigment. Ljusbeständigheten (=UV-resistance) är beroende av tjockleken på skiktet. Skaka burken grundligt 2 minuter. Provspraya för att kontrollera kompatibiliteten och färgtonen. Sprayavstånd ca 25 cm. Spraya med Auto-K Skyddsklarlack för glans och väderbeständighet. Vänd på burken och spruta ventilen tom efter användningen.



Product-ID: REZ75
2004/42/IIB(e)(840)688 UFI: MF60-40KC-P007-FRDY

AEROSOL MADE IN GERMANY
150 ml **210** **e3**



Ein Produkt der
Peter Kwasyń
Gruppe